

اللجنة الفرعية حول المساواة بين الجنسين في خطة التنمية المستدامة 2030

ورشة عمل لبناء قدرات اللجنة حول
"تسريع وتيرة تحقيق الهدف الخامس من أهداف التنمية المستدامة بالاعتماد على
تكنولوجيا المعلومات والاتصالات"
15-16 تشرين الأول/أكتوبر 2019

الجلسة الأولى:
تحقيق أهداف التنمية المستدامة استناداً الى نهج متكامل
قائم على حقوق الإنسان ومبني على الأدلة

الهدف من الجلسة

- تهدف الجلسة إلى إبراز جدوى وضرورة اتباع نهج متكامل قائم على حقوق الإنسان ومبني على الأدلة لتنفيذ وتحقيق أهداف التنمية المستدامة ولاسيما الهدف الخامس منها المتعلق بتحقيق المساواة بين الجنسين وتمكين كل النساء والفتيات.
- وتلقي هذه الجلسة الضوء على الترابطات الوثيقة بين الهدف الخامس ومقاصده والصكوك العالمية لحقوق الإنسان.
- كما تؤكد على أهمية إسناد عمليات التنفيذ والمتابعة والمراجعة إلى نهج مبني على البيانات.
- كما تهدف إلى إبراز أهمية وسائل التنفيذ كأساس لتسريع وتيرة تحقيق أهداف التنمية المستدامة.

مكونات خطة عام 2030 لأهداف التنمية المستدامة

- اعتماد خطة التنمية المستدامة لعام 2030 جاء نتيجة عملية تشاورية بين الدول الأعضاء مختلف اصحاب المصلحة مثل منظمات المجتمع المدني ووكالات الأمم المتحدة.
- الخطة تغطي مجموعة واسعة من الأهداف والمقاصد تشمل 17 هدفا و169 مقصدا تمثل اطارا شاملا لتوجيه العمل الإنمائي العالمي والوطني على مدى 15 السنوات.
- أهمية مبدأ الشراكة والمساءلة المتبادلة في مسار نجاح تحقيق أهداف التنمية المستدامة.



خطة مستندة الى الحقوق وغير قابلة للتجزئة

□ الخطة متكونة من أهداف وغايات متكاملة غير قابلة للتجزئة تحقق التوازن بين الأبعاد الثلاثة للتنمية المستدامة:
البعد الاقتصادي والبعد الاجتماعي والبعد البيئي

□ تصبو الخطة إلى :

- عالم يسود كافة أرجائه احترام حقوق الإنسان وكرامة الإنسان وسيادة القانون والعدالة والمساواة وعدم التمييز.
- عالم يحترم الأعراق والانتماء الاثني والتنوع الثقافي؛ به تكافؤ للفرص يتيح تحقيق كامل الإمكانيات البشرية ويساهم في تحقيق الازدهار.
- عالم يتاح فيه لكل النساء والفتيات التمتع بالمساواة الكاملة بين الجنسين، وتزاح عنه جميع العوائق التي تحول دون تمكينهن.
- عالم قوامه العدل والإنصاف والتسامح والانفتاح والإشراك الاجتماعي للجميع، وتلبي فيه احتياجات أشد الفئات ضعفا.

خطة عام 2030 والاطار الدولي لحقوق الانسان

- ارتباط متين بين خطة 2030 وحقوق الإنسان إذ تستند أهداف التنمية المستدامة بشكل قوي على قانون لحقوق الإنسان.
- الهدف الأسمى للخطة: هو تمتع جميع الأشخاص بحقوق الإنسان بشكل كامل دون وجود أي نوع من التمييز وتكريس الالتزام بمبدأ "لا أحد سوف يُترك في الخلف".
- علاوة على ارتكازها بصفة أساسية على ميثاق الأمم المتحدة، والإعلان العالمي لحقوق الإنسان والمعاهدات الدولية لحقوق الإنسان وغيرها من الصكوك الدولية المتفق عليها ذات الصلة.
- التأكيد والاعتراف بالترابط المباشر بين تنفيذ أهداف التنمية المستدامة والتزامات الدول الأعضاء بموجب القانون الدولي لحقوق الإنسان والآليات الدولية ذات الصلة (مثل هيئات المعاهدات والاستعراض الدوري الشامل).
- عملية تحقيق أهداف التنمية المستدامة من خلال اعتماد نهج شامل ومتسق قائم على حقوق الإنسان.

علاقة أهداف التنمية المستدامة بحقوق الانسان

العديد من أهداف التنمية المستدامة تعكس حقوق الإنسان

الحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية - الأهداف 1، 2، 3، 4، 6، 8، 11

الحقوق المدنية والسياسية - الهدف 16

الحق في التنمية - الأهداف 13، 17

المساواة - الأهداف 5، 10، 16

أدوات البحث على الإنترنت مفيدة:

https://www.ohchr.org/Documents/Issues/MDGs/Post2015/SDG_HR_Table.pdf

<http://sdg.humanrights.dk/ar>

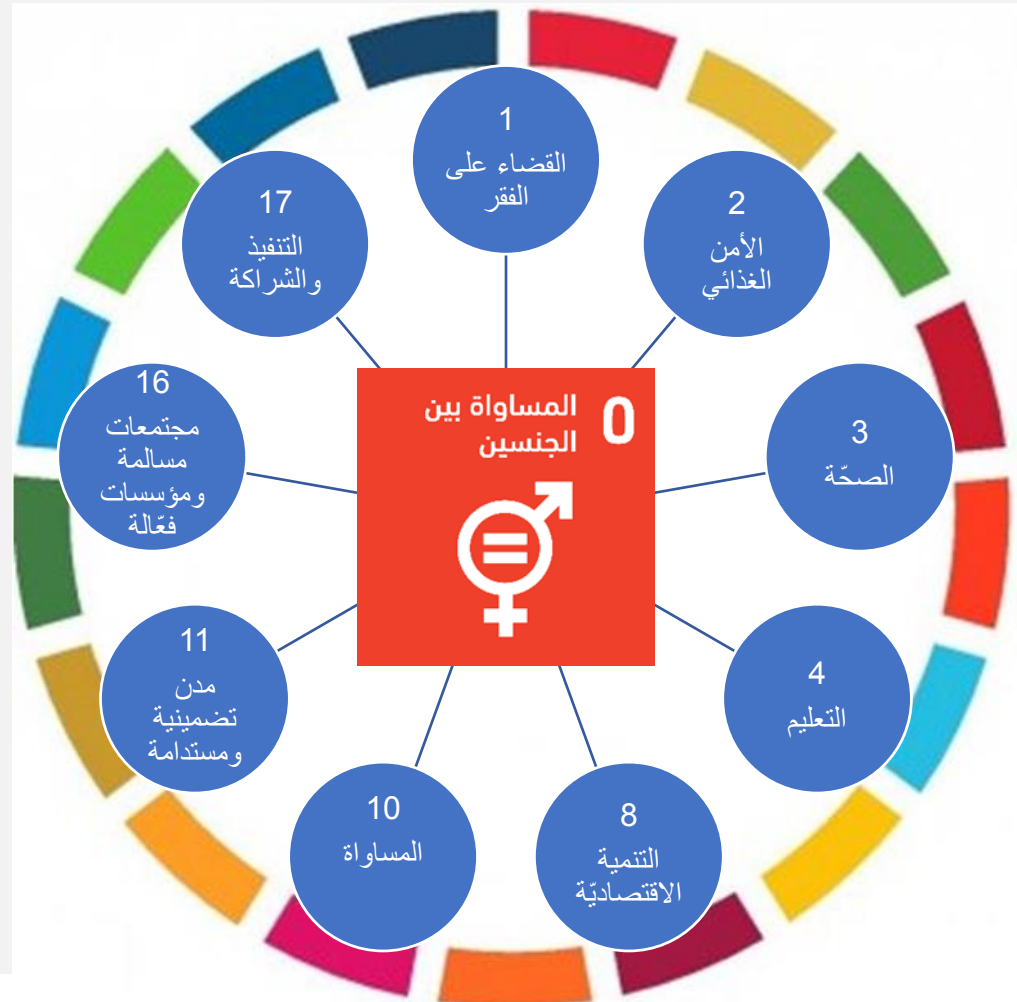
أمثلة عن ترابط خطة عام 2030 والآليات الدولية لحقوق الإنسان

الآليات الدولية لحقوق الإنسان	المقصد	الهدف في 2030
المادة 11 من العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية.	المقصد 1: القضاء على الفقر المدقع للناس أجمعين أينما كانوا بحلول عام 2030، وهو يُقاس حالياً بعدد الأشخاص الذين يعيشون بأقل من 1.25 دولار في اليوم.	الهدف 1- القضاء على الفقر بجميع أشكاله في كل مكان
المادة 7 من اتفاقية إلغاء كافة أشكال التمييز ضد المرأة.	المقصد 5: كفالة مشاركة المرأة مشاركةً كاملة وفعالة وتكافؤ الفرص المتاحة لها للقيادة على قدم المساواة مع الرجل على جميع مستويات صنع القرار في الحياة السياسية والاقتصادية والعامة.	الهدف 5- تحقيق المساواة بين الجنسين وتمكين كل النساء والفتيات
المواد 2، 3، 6، 7 من العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية.	المقصد 5: تحقيق العمالة الكاملة والمنتجة وتوفير العمل اللائق لجميع النساء والرجال، بما في ذلك الشباب والأشخاص ذوو الإعاقة، وتكافؤ الأجر لقاء العمل المتكافئ القيمة، بحلول عام 2030.	الهدف 8- تعزيز النمو الاقتصادي المطرد والشامل للجميع والمستدام، والعمالة الكاملة والمنتجة، وتوفير العمل اللائق للجميع
المواد 19، 21، 22 من العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية.	المقصد 10: كفالة وصول الجمهور إلى المعلومات وحماية الحريات الأساسية، وفقاً للتشريعات الوطنية والاتفاقات الدولية.	الهدف 16- السلام والعدل والمؤسسات

مبدأ عدم استثناء أحد

- حقوق الإنسان تعني التمتع بكل الحقوق دون استثناء، الاقتصادية والاجتماعية والثقافية والمدنية والسياسية، وبالتالي ضرورة تمكين جميع الأشخاص من حقوق الإنسان، بما في ذلك الحق في التنمية.
- تشمل العديد من الأهداف صراحة على المبادئ الأساسية لحقوق الإنسان التالية: التمكين، والمساواة، والإدماج، وإمكانية الوصول، والمساءلة. مثلا: الهدف 5 ، الهدف 10 ، الهدف 16.
- خطة عام 2030 تنطبق على جميع البلدان والأشخاص وقطاعات المجتمع مع التعهد بمعالجة حقوق واحتياجات الفئات الأكثر ضعفاً كمسألة ذات أولوية.
- شملت الخطة العديد من الفئات المستهدفة: النساء والفتيات وقضايا المساواة بين الجنسين، وكذلك الأطفال والشباب والأشخاص من ذوي الإعاقة، والناس الذين يعيشون مع فيروس نقص المناعة البشرية/ الإيدز، وكبار السن، والسكان الأصليين، واللاجئين والنازحين داخلياً والمهاجرين.

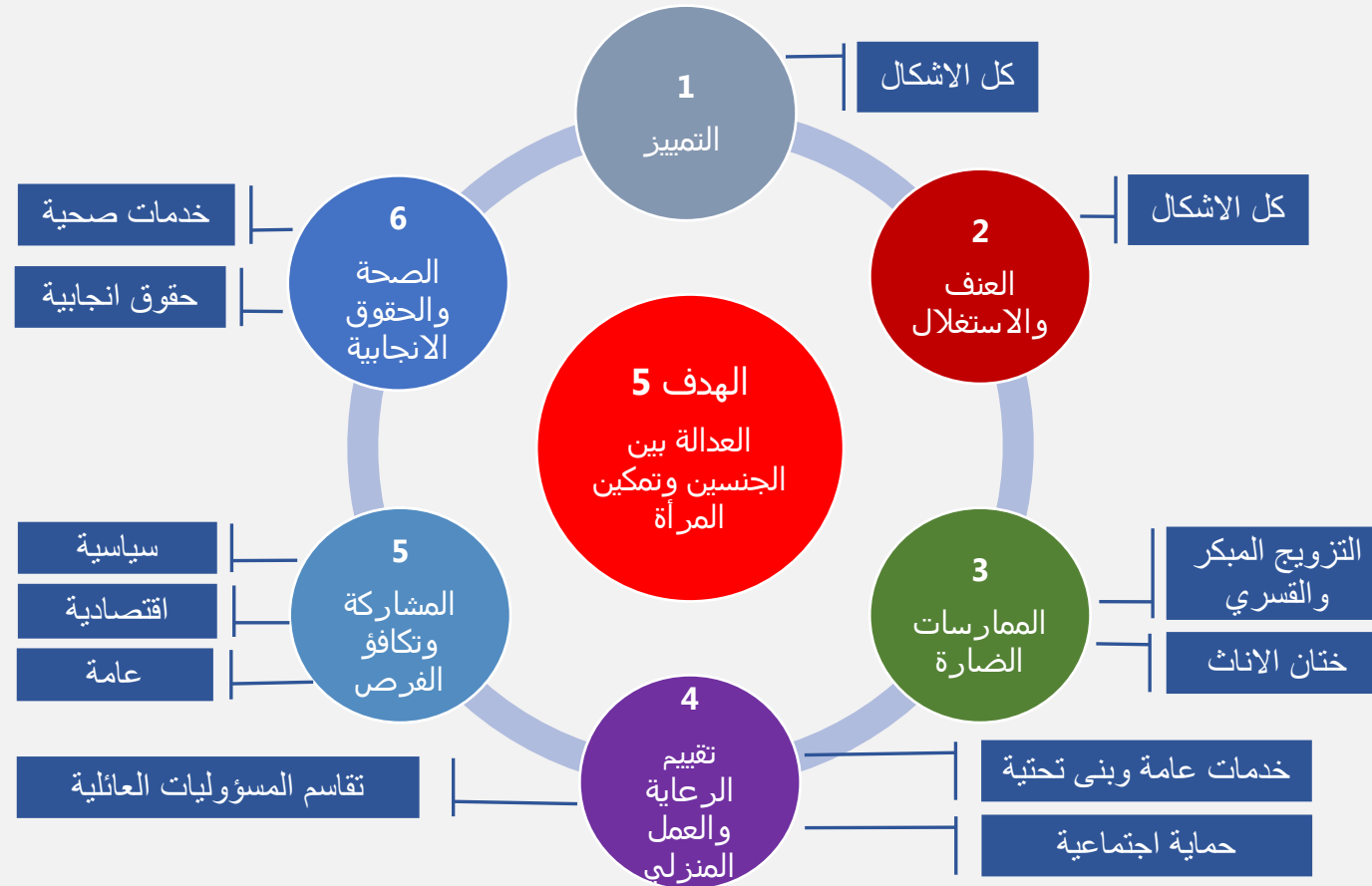
مبدأ عدم استثناء أحد والمساواة بين الجنسين (مثال)



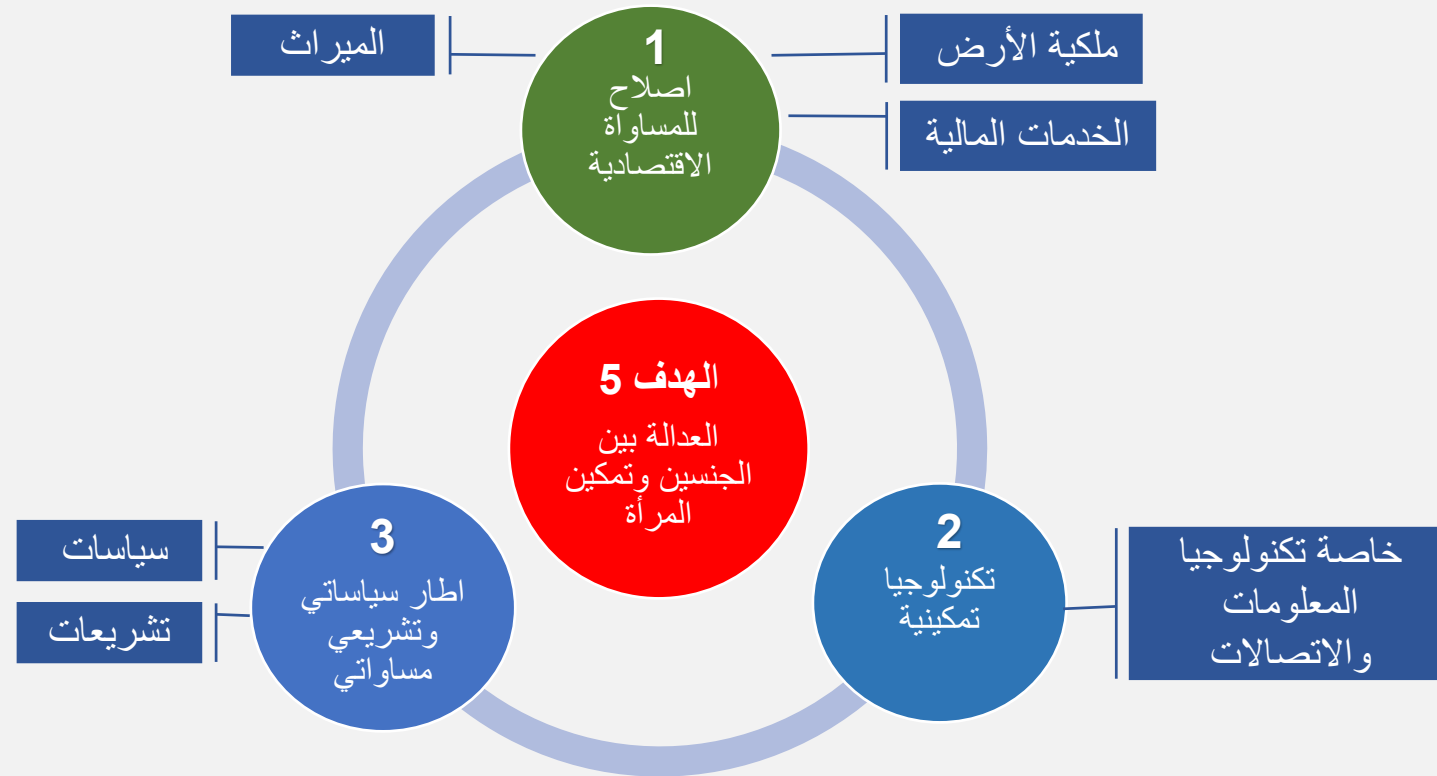
الهدف الخامس وعلاقته بالأهداف الأخرى

- قضية المساواة بين الجنسين هي قضية قائمة بذاتها وهي في الوقت عينه يجب أن تلاحظ في كل الأبعاد والتدخلات التنموية.
- من هنا، من الطبيعي أن يكون هناك ترابط بين الهدف الخامس والأهداف الأخرى تعبيراً عن ذلك.

الهدف الخامس: المقاصد



الهدف الخامس: وسائل التنفيذ



المواضيع التي تربط أهداف التنمية المستدامة (1-2-3) مع قضايا المرأة

<ul style="list-style-type: none">< التمييز الجنسي في توزيع الموارد الاقتصادية؛< التشريعات التمييزية؛< فروقات سوق العمل بحسب النوع الاجتماعي؛< المعايير الثقافية.	<p>القضاء على الفقر بجميع أشكاله في كل مكان</p>	<p>1 القضاء على الفقر</p> 
<ul style="list-style-type: none">< الأدوار بحسب النوع الاجتماعي في إنتاج الغذاء؛< إنتاجية الزراعة وتركز العمالة بحسب النوع الاجتماعي؛< الوصول إلى الموارد والأسواق في الأنظمة الاقتصادية الريفية؛< العلاقات داخل الأسرة.	<p>القضاء على الجوع وتوفير الأمن الغذائي والتغذية المحسنة وتعزيز الزراعة المستدامة</p>	<p>2 القضاء التام على الجوع</p> 
<ul style="list-style-type: none">< الفوارق البيولوجية؛< السيطرة على الموارد بحسب النوع الاجتماعي؛< عبء العمل المنزلي غير المدفوع؛< علاقات السلطة ضمن الأسرة؛< العنف القائم على النوع الاجتماعي.	<p>ضمان تمتع الجميع بأنماط عيش صحية وبالرفاهية في جميع الأعمار</p>	<p>3 الصحة الجيدة والرفاه</p> 

المواضيع التي تربط أهداف التنمية المستدامة (4-6-7) مع قضايا المرأة

<p>◀ التعليم ما بعد الأساسي والفروقات بحسب النوع الاجتماعي؛ ◀ نوعية التعليم؛ ◀ البنية التحتية في المدارس المرتبطة بالفروقات البيولوجية وبحسب النوع الاجتماعي.</p>	<p>ضمان التعليم الجيد المنصف والشامل للجميع وتعزيز فرص التعلّم مدى الحياة للجميع</p>	<p>4 التعليم الجيد</p> 
<p>◀ دور النساء في تأمين المياه والصرف الصحي؛ ◀ التأثير على الصحة ودور المرأة.</p>	<p>ضمان توافر المياه وخدمات الصرف الصحي للجميع وإدارتها إدارة مستدامة</p>	<p>6 المياه النظيفة والنظافة الصحية</p> 
<p>◀ الطاقة والتأثير على التغير المناخي، النمو والصناعة، والوصول إلى مياه آمنة وتأثير ذلك الصحة وعلى المرأة ودورها الرعائي غير المدفوع؛ ◀ الطاقة لتلبية حاجات الأسرة اليومية ودور النساء في تأمينها.</p>	<p>ضمان حصول الجميع بتكلفة ميسورة على خدمات الطاقة الحديثة الموثوقة والمستدامة</p>	<p>7 طاقة نظيفة وبأسعار معقولة</p> 

المواضيع التي تربط أهداف التنمية المستدامة (8-9-10) مع قضايا المرأة

◀ كلفة التباطؤ الاقتصادي والأثر على الأفراد بحسب النوع الاجتماعي؛
◀ التمكين من خلال العمل المدفوع؛
◀ العلاقات في سوق العمل بحسب النوع الاجتماعي.

تعزيز النمو الاقتصادي المطرد والشامل للجميع والمستدام، والعمالة الكاملة والمنتجة، وتوفير العمل اللائق للجميع



◀ التطور الصناعي والتحول الاقتصادي ونمو صناعات التصدير مع تأثير ذلك على عمل المرأة؛
◀ التحولات القطاعية ضمن قطاع الخدمات مع تأثير ذلك على عمل المرأة.

إقامة بنى تحتية قادرة على الصمود، وتحفيز التصنيع الشامل للجميع والمستدام، وتشجيع الابتكار



◀ دور السياسات المالية والاجتماعية والتميز بحسب النوع الاجتماعي؛
◀ اللامساواة بين الدول وتطبيق الاتفاقيات الدولية.

الحد من انعدام المساواة داخل البلدان وفي ما بينها



المواضيع التي تربط أهداف التنمية المستدامة (11-12-13) مع قضايا المرأة

◀ دور المرأة وقدرتها على الوصول إلى الخدمات الأساسية والبنية التحتية، كالمواصلات وخدمات معالجة النفايات؛
◀ حق المرأة في بيئة مدنية آمنة (مسائل التحرش في الأمكنة العامة).

جعل المدن والمستوطنات البشرية شاملة للجميع وآمنة وقادرة على الصمود ومستدامة



◀ التغير المناخي وموضوع إنتاج النفايات والاستهلاك والإنتاج المفرط وتأمين الاستدامة ضمن كافة حلقات الإنتاج وتأثير ذلك على الصحة وعلى المرأة ودورها الرعائي غير المدفوع.

ضمان وجود أنماط استهلاك وإنتاج مستدامة



◀ التأثير على المحصول الزراعي والغذاء والمنتوج البحري؛
◀ الوصول إلى مياه آمنة وتأثير ذلك على الصحة وعلى المرأة ودورها الرعائي غير المدفوع.

اتخاذ إجراءات عاجلة للتصدي لتغير المناخ وآثاره



المواضيع التي تربط أهداف التنمية المستدامة (14-15-16) مع قضايا المرأة

<p>< التلوث والتأثير على الغذاء والصحة وتأثير ذلك على الصحة وعلى المرأة ودورها الرعائي غير المدفوع؛ < التمييز القائم على النوع الاجتماعي في العمل والفق.</p>	<p>حفظ المحيطات والبحار والموارد البحرية واستخدامها على نحو مستدام لتحقيق التنمية المستدامة</p>	<p>14 الحياة تحت الماء</p> 
<p>< التلوث والتأثير على الغذاء والصحة وتأثير ذلك على الصحة وعلى المرأة ودورها الرعائي غير المدفوع؛ < التمييز القائم على النوع الاجتماعي في العمل والفق.</p>	<p>حماية النظم الإيكولوجية البرية وترميمها وتعزيز استخدامها على نحو مستدام، وإدارة الغابات على نحو مستدام، ومكافحة التصحر، ووقف تدهور الأراضي وعكس مساره، ووقف فقدان التنوع البيولوجي</p>	<p>15 الحياة في البر</p> 
<p>< مؤسسات عادلة وخاضعة للمساءلة تضمن حقوق النساء عبر الوصول إلى العدالة ومكافحة التمييز والعنف؛ < وجود المرأة في مراكز صنع القرار في هذه المؤسسات.</p>	<p>التشجيع على إقامة مجتمعات مسالمة لا يهمل فيها أحد من أجل تحقيق التنمية المستدامة، وإتاحة إمكانية وصول الجميع إلى العدالة، وبناء مؤسسات فعالة وخاضعة للمساءلة وشاملة للجميع على جميع المستويات</p>	<p>16 السلام والعدل والمؤسسات القوية</p> 

متابعة واستعراض أهداف التنمية المستدامة من منظور حقوق الإنسان

□ وضع خارطة طريق لتنفيذ خطة 2030 على المستوى الوطني يتطلب:

□ التخطيط وصنع السياسات؛

□ التنفيذ من أجل تحقيق النتائج (وذلك من خلال التعبئة السياسية)؛

□ تخصيص مختلف الموارد وبناء القدرات؛

□ الرصد والمراجعة والابلاغ المنتظم.

□ اعتماد دورة "التخطيط - الفعل - المراجعة" في إطار نظام مؤسسي وعمليات مفتوحة وشاملة وتشاركية وشفافة لضمان عدم استثناء أحد وعدم تخلف أحد عن ركب تنفيذ الخطة.

□ الحكومات تتحمل المسؤولية الأساسية عن "متابعة ومراجعة" التقدم نحو تحقيق أهداف وغايات أهداف التنمية المستدامة على المستويات الوطنية والإقليمية والعالمية.

متابعة واستعراض أهداف التنمية المستدامة من منظور حقوق الإنسان

- ❑ تشجع خطة عام 2030 الدول الأعضاء على إجراء مراجعات منتظمة وشاملة للتقدم على المستويين الوطني وما دون الوطني، والتي تقودها وتوجهها الدول.
- ❑ قيام الدول باستعراضات وطنية طوعية :
- ❑ تكون شمولية مع الحرص على إشراك جميع الجهات المعنية، من مجتمع مدني وقطاع خاص وأكاديميين وبرلمانيين وغيرهم، بصفتهم شركاء في التنمية.
- ❑ وتتضمن بيانات جيدة وموثوقة ومصنفة يمكن استقاؤها من آليات الإبلاغ القائمة، بما في ذلك آليات رفع التقارير الى الأليات الدولية لحقوق الانسان.

الاستعراضات الوطنية الطوعية: المبادئ من منظور حقوق الانسان

- أن ترصد التقدم المحرز في تنفيذ الأهداف والغايات العالمية، بما يشمل وسائل التنفيذ ويراعي الأبعاد الثلاثة للتنمية المستدامة (الاجتماعية والاقتصادية والبيئية)؛
- أن يكون توجهها أطول أجلا لتساعد البلدان في اختيار سياسات مستنيرة وفي تعبئة وسائل التنفيذ والشراكات اللازمة؛
- أن تكون مفتوحة وجامعة وتشاركية وشفافة؛
- أن يكون محورها الناس، وأن تراعي اعتبارات النوع الاجتماعي، وتحترم حقوق الإنسان، وتركز بشكل خاص على الفئات الأشد فقرا والأكثر ضعفا وتخلقا عن الركب؛
- أن تستند إلى الأطر والعمليات القائمة لتفادي الازدواجية؛
- أن تتوخى الدقة وتستند إلى أدلة وبيانات قطرية رفيعة الجودة ومصنفة بحسب الدخل، والنوع الاجتماعي، والسن، والانتماء العرقي والاثني، والوضع من حيث الهجرة، والإعاقة، والموقع الجغرافي، وغيرها من الخصائص ذات الأهمية في السياقات الوطنية.

نهج قائم على حقوق الإنسان إزاء البيانات: عدم إغفال أي أحد في خطة التنمية المستدامة لعام 2030



نهج قائم على حقوق الإنسان إزاء البيانات: عدم إغفال أي أحد في خطة التنمية المستدامة لعام 2030

- المشاركة: مشاركة الفئات السكانية ذات العالقة في عمليات جمع البيانات، بما فيها التخطيط، وجمع البيانات، ونشر وتحليل البيانات
- تصنيف البيانات: يتيح تصنيف البيانات لمستخدمي البيانات المقارنة بين الفئات السكانية، وفهم أوضاع مجموعات معينة. وتستوجب عملية التصنيف القيام بجمع بيانات بشأن الخصائص ذات الصلة.
- التحديد الذاتي للهوية: ينبغي أن تكون الفئات السكانية محط الاهتمام ذاتية التعريف لغايات جمع البيانات. وينبغي أن يحظى الأفراد بخيار الكشف، أو الحجب، عن معلومات تتعلق بخصائصهم الشخصية.
- الشفافية: يجب على جامعي البيانات توفير معلومات واضحة ويسهل الوصول إليها بصورة مفتوحة، بما في ذلك تصميم البحث ومنهجية جمع البيانات. وينبغي أن تكون البيانات التي تجمعها وكالة الدولة سهلة الوصول من قبل الجمهور بصورة مفتوحة.
- الخصوصية: ينبغي حماية البيانات التي يتم الكشف عنها لجامعي البيانات والحفاظ على خصوصيتها، كما ينبغي الحفاظ على سرية ردود الأفراد ومعلوماتهم الشخصية.
- المساءلة: يخضع جامعي البيانات للمساءلة بشأن مراعاة حقوق الإنسان في أعمالهم، وينبغي استخدام البيانات لإخضاع الدول والجهات الفاعلة الأخرى للمساءلة بشأن قضايا حقوق الإنسان.

تلخيص: القيمة المضافة لأهداف التنمية المستدامة من منظور النهج القائم على حقوق الإنسان

❑ عملية أفضل

❑ إدارة تشاركية وشاملة وشفافة وعادلة

❑ يعزز شرعية أولويات التنمية

❑ نتائج أفضل

❑ تحديد أفضل ومزيد من التركيز لمن تخلفوا عن ركب التنمية

❑ يعالج الاتجاهات المثيرة للانقسام والمزعزعة للاستقرار في تزايد أوجه عدم المساواة والتمييز ...

❑ يساهم في إعمال الحقوق للجميع ، ويتجنب ما يضر بمنوال التنمية

❑ تحسين التآزر بين حقوق الإنسان والتنمية والسلام والأمن

أدوات البحث على الإنترنت مفيدة : أمثلة

❑ Universal Human Rights Index (الفهرس العالمي لحقوق الانسان)

<https://uhri.ohchr.org/ar/search/Annotations>

❑ SDG Tracker

<https://sdg-tracker.org/>

❑ The United Nations Sustainable Development Group (UNSDG) at the Global Level

<https://undg.org/view-all-documents/>

❑ SDG – Human Rights Data Explorer (DIHR)

<https://sdgdata.humanrights.dk/ar>

أسئلة للنقاش

وشكرا على حسن الاستماع

Akram Khalifa

Regional Adviser on Gender Equality and Women's
Empowerment

Centre for Women

UN House, Beirut, Lebanon

T. +961 1 978 639

M. +961 70 623 310

F. +961 1 981 510

www.unescwa.org



Shared Prosperity **Dignified Life**



United Nations Economic and Social Commission for Western Asia



Please consider the environment before printing this e-mail